



S8-PH...M53

Soppressione di sfondo per oggetti lucidi

MANUALE ISTRUZIONI



CONTROLLI

LED DI USCITA (giallo)

Il LED giallo acceso indica lo stato dell'uscita.

LED DI POWER ON (verde)

Il LED verde acceso indica lo stato di accensione del sensore.

TRIMMER DI REGOLAZIONE DISTANZA (ADJ.)

Trimmer multigiro con frizione che regola la distanza di soppressione mediante variazione meccanica dell'angolo di triangolazione ottica.

La distanza operativa aumenta ruotando il trimmer in senso orario.

Si veda il paragrafo "REGOLAZIONI" per la sua modalità di utilizzo.

PULSANTE TEACH-IN

Pulsante che permette di acquisire lo sfondo.

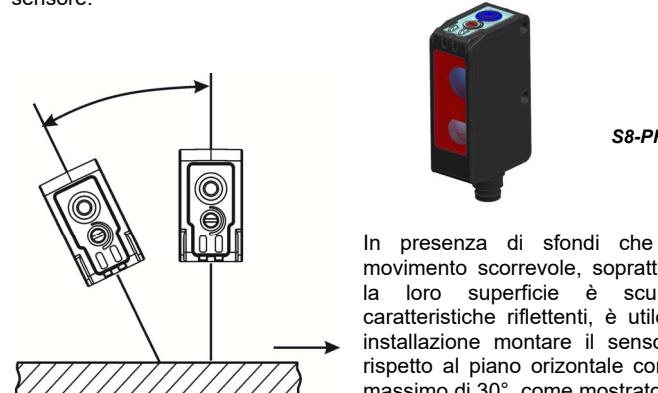
Si veda il paragrafo "REGOLAZIONI" per la sua modalità di utilizzo.

INSTALLAZIONE

L'installazione del sensore può essere effettuata grazie ai due fori passanti del corpo, tramite due viti (M3x18 o di maggiore lunghezza, coppia max. di serraggio 0.8Nm) con rondelle.

Sono disponibili numerose staffe orientabili per facilitare il posizionamento del sensore (vedi accessori a catalogo).

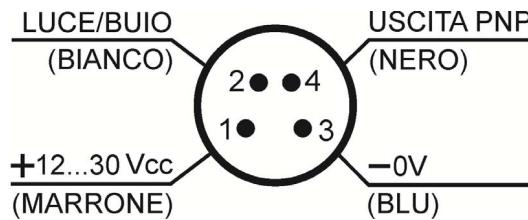
La distanza operativa è misurata partendo dalla superficie frontale dell'ottica del sensore.



In presenza di sfondi che hanno un movimento scorrevole, soprattutto quando la loro superficie è scura o con caratteristiche riflettenti, è utile in fase di installazione montare il sensore inclinato rispetto al piano orizzontale con un angolo massimo di 30°, come mostrato in figura.

CONNESSIONI

CONNETTORE M8



DATI TECNICI	
Tensione di alimentazione:	12 ... 30 Vcc Class 2 UL508
Tensione di ripple:	2 Vpp max.
Assorbimento (esclusa corrente di uscita):	30 mA max
Uscite:	PNP; 30 Vcc max. (protezione contro il cortocircuito)
Corrente di uscita:	100 mA (protezione al sovraccarico)
Tensione di saturazione dell'uscita:	≤ 2 V
Tempo di risposta:	1 ms
Frequenza di commutazione:	500 Hz
Tipo di emissione:	LASER ROSSO ($\lambda = 645 \dots 665\text{nm}$): Classe 1 EN 60825-1 (2014), Classe II CDRH 21 CFR PART 1040.10 Emissione pulsata: pot. max ≤ 5mW; durata impulso = 3μs; frequenza = 10kHz
Distanza operativa (valori tipici):	50...150 mm
Impostazione:	Trimmer di regolazione distanza a 8 giri – Pulsante di acquisizione dello sfondo
Selezione LUCE/BUIO:	Filo bianco
Indicatori:	LED DI USCITA (GIALLO) / LED POWER ON (VERDE)
Temperatura di funzionamento:	-10 ... 55 °C
Temperatura di immagazzinamento:	-20 ... 70 °C
Rigidità dielettrica:	<input checked="" type="checkbox"/> 1500 Vca 1 min tra parti elettroniche e contenitore
Resistenza d'isolamento:	>20 MΩ 500 Vcc tra parti elettroniche e contenitore
Reiezione alla luce ambiente:	come prescritto da EN 60947-5-2
Vibrazioni:	ampiezza 0.5 mm, frequenza 10 ... 55 Hz, per ogni asse (EN60068-2-6)
Resistenza agli urti:	11 ms (30 G) 6 shock per ogni asse (EN60068-2-27)
Materiale contenitore:	ABS
Materiale lenti:	finestra in PMMA; lente in PC
Protezione meccanica:	IP67
Collegamenti:	connettore M8 a 4 poli
Peso:	12 g. max

REGOLAZIONI

IMPOSTAZIONE MODALITÀ LUCE/BUIO

Modalità LUCE

Collegare il filo bianco LUCE/BUIO a 0V o lasciarlo sconnesso.
Con questa impostazione l'uscita sarà ON con l'oggetto presente e OFF sullo sfondo.

Modalità BUIO

Collegare il filo bianco LUCE/BUIO a +Vcc.
Con questa impostazione l'uscita sarà OFF con l'oggetto presente e ON sullo sfondo.

PROCEDURA DI ACQUISIZIONE (valida per la Modalità LUCE)

Il sensore S8...M53 permette di rilevare oggetti lucidi senza le false commutazioni tipiche di un soppressore di sfondo tradizionale.

Per funzionare correttamente è necessario eseguire alla prima accensione la procedura di acquisizione dello sfondo.

Per regolare il sensore a funzionare in modo ottimale in seconda dell'applicazione, è possibile impostare anche l'isteresi.

ACQUISIZIONE SFONDO

- Attivazione procedura di acquisizione sfondo: premere il pulsante TEACH-IN per 1 sec fino allo spegnimento del LED giallo OUT. L'uscita (filo nero) va in OFF e il LED giallo segnala le commutazioni di un soppressore di sfondo standard.
- Esclusione dello sfondo dall'area di rilevazione: posizionare il sensore di fronte allo sfondo a una distanza compresa all'interno del range operativo. Ruotare il trimmer di regolazione distanza in senso orario finché non si accende il LED giallo OUT, ruotare poi in senso antiorario per far spegnere il LED giallo OUT (condizione di sfondo NON rilevato).
- Acquisizione dello sfondo: premere il pulsante TEACH-IN per 1 sec. Il sensore acquisisce lo sfondo e seleziona l'emissione adeguata. L'avvenuta acquisizione dello sfondo è segnalata da un lampeggio breve dello spot di emissione. Se il LED giallo lampeggia la procedura di acquisizione dello sfondo è fallita: premere il pulsante TEACH-IN e ripetere la procedura dal passo 2.

IMPOSTAZIONE ISTERESI

Dopo l'avvenuta acquisizione dello sfondo, il sensore è pronto per rilevare qualsiasi oggetto che passi nell'area di rilevazione.

Per ottenere il funzionamento ottimale dell'applicazione è possibile impostare 4 livelli di isteresi.

Durante questa procedura il LED giallo lampeggia per segnalare il livello corrente mentre l'uscita digitale dà le commutazioni del sensore.

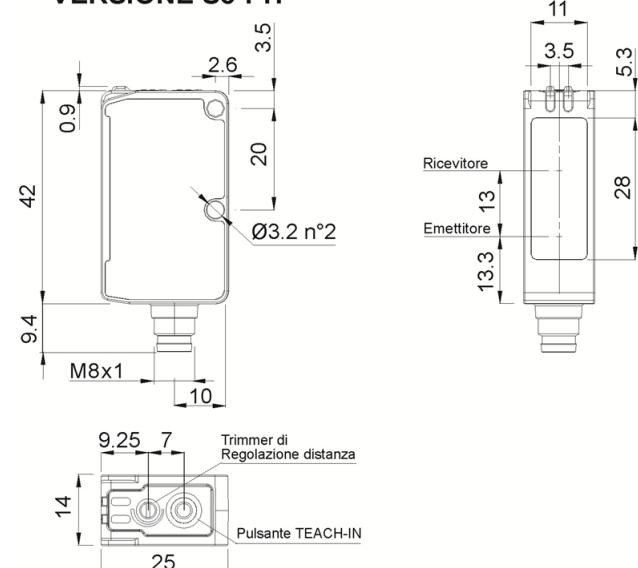
- Posizionarsi sullo sfondo
- Premere il pulsante TEACH-IN per 3 sec finché non si riaccende il LED OUT giallo. Il LED OUT giallo inizia a lampeggiare con una frequenza che dipende dall'isteresi impostata:

LAMPEGGIO LED DI USCITA	ISTERESI	CARATTERISTICHE SFONDO
LENTO	BASSA	sfondo stabile e ottima lettura di lucidi
MEDIO LENTO	MEDIO BASSA	sfondo poco variabile e buona lettura di lucidi
MEDIO VELOCE	MEDIO ALTA	sfondo variabile e buona lettura di lucidi
VELOCE	ALTA	sfondo variabile e con variazioni di colore e lettura di quasi tutti gli oggetti lucidi

- Verificare tramite l'uscita digitale che non ci siano false commutazioni sullo sfondo, altrimenti passare al livello di isteresi superiore premendo per 1 sec il pulsante TEACH-IN.
 - Premere il pulsante TEACH-IN per 3 sec (il LED OUT si spegne e poi si riaccende) per confermare il livello di isteresi impostato. L'avvenuta acquisizione dell'isteresi è segnalata da un lampeggio breve dello spot di emissione.
 - Verificare la lettura degli oggetti lucidi.
- N.B.: Con particolari sfondi fissi il sensore rileva correttamente anche gli oggetti trasparenti.

DIMENSIONI D'INGOMBRO

VERSIONE S8-PH



FUNZIONI AGGIUNTIVE

FUNZIONE AUTO-ADATTATIVA

Durante il normale funzionamento è attiva la funzione di regolazione automatica della soglia di commutazione, nella quale il sensore controlla, ad intervalli di 1 minuto dall'ultima acquisizione, che le caratteristiche dello sfondo non cambino in modo apprezzabile e aggiorna se necessario il valore della soglia di commutazione. Questa funzione è utile a compensare le variazioni dello sfondo, causate ad esempio da un deterioramento della sua superficie nel tempo, evitando di dover ripetere periodicamente la procedura di acquisizione.

AVVERTENZE DI SICUREZZA

Tutte le regolazioni e le regole di sicurezza elettriche e meccaniche devono essere osservate durante il funzionamento del sensore.

Il sensore deve essere protetto contro danneggiamenti meccanici.

I sensori NON sono dispositivi di sicurezza, quindi NON devono essere utilizzati per la gestione di sicurezza delle macchine sulle quali sono installati.

Dataensing S.r.l.
Strada S. Caterina 235 - 41122 Modena - Italy
Tel: +39 059 420411 - Fax: +39 059 253973 - www.datasensing.com

Il periodo di garanzia per questo prodotto è di 36 mesi. Per maggiori dettagli vedere Condizioni Generali di Vendita.

 Per informazioni sullo smaltimento delle apparecchiature elettriche ed elettroniche (WEEE) consultare il sito Web www.datasensing.com.

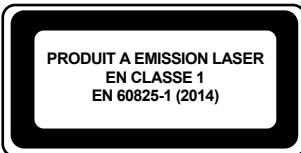
© 2011 - 2022 Dataensing S.r.l. • TUTTI I DIRITTI RISERVATI • Senza con ciò limitare i diritti coperti dal copyright, nessuna parte della presente documentazione può essere riprodotta, memorizzata o introdotta in un sistema di recupero o trasmessa in qualsiasi forma o con qualsiasi mezzo, o per qualsiasi scopo, senza l'espresso consenso scritto di Dataensing S.r.l. • Dataensing e il logo Dataensing sono marchi di Dataensing S.r.l. • Datalogic e il logo Datalogic sono marchi registrati di Datalogic S.p.A. depositati in diversi paesi, tra cui U.S.A. e U.E.



S8-PH...M53

Suppression de fond pour objets brillants

MANUEL D'INSTRUCTIONS



CONTROLES

LED DE SORTIE (jaune)

Une LED jaune allumée signale l'état de la sortie.

LED ALIMENTATION (verte)

La LED verte allumée indique l'état d'activation du détecteur.

POTENTIOMETRE DE REGLAGE A DISTANCE (ADJ.)

Potentiomètre multi-tours avec embrayage réglant la distance de suppression moyennant une variation mécanique de l'angle de triangulation optique.

La portée opérationnelle augmente en tournant la tige du potentiomètre en sens horaire.

Voir paragraphe "REGLAGES" pour son mode d'emploi.

BOUTON TEACH-IN

Bouton qui permet d'acquérir le fond.

Voir paragraphe "REGLAGES" pour son mode d'emploi.

INSTALLATION

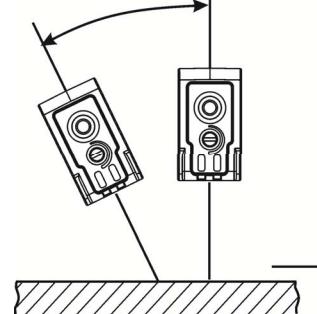
L'installation du détecteur peut se faire grâce aux trois trous traversants du boîtier, en utilisant deux vis (M3x18 ou plus longues, couple max. de serrage à appliquer 0,8 Nm) avec leurs rondelles.

De nombreuses équerres de fixation orientables sont disponibles pour faciliter le positionnement du détecteur (voir accessoires du catalogue).

La portée opérationnelle est mesurée à partir de la surface avant de l'optique du détecteur.



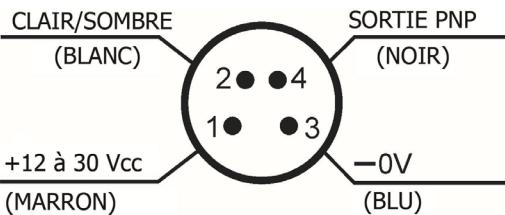
S8-PH



En présence de fonds qui ont un mouvement coulissant surtout quand leur surface est sombre ou a des caractéristiques réfléchissantes, il est utile en phase d'installation, de monter le détecteur dans une position inclinée par rapport au plan horizontal avec un angle maximal d' 30° comme indiqué sur l'illustration.

CONNEXIONS

CONNECTEUR M8



CARACTERISTIQUES TECHNIQUES

Alimentation:	12 ... 30 Vcc Classe 2 UL508
Tension d'ondulation:	2 Vpp max.
Consommation (hors courant de sortie):	30 mA max.
Sortie:	PNP; 30 Vcc max. (protection contre le court-circuit)
Courant de sortie:	100 mA (protection surcharge)
Tension de saturation sortie:	≤ 2 V
Temps de réponse:	1 ms
Fréquence de commutation:	500 Hz
Type d'émission:	LASER ROUGE ($\lambda = 645 \dots 665\text{nm}$): Classe 1 EN 60825-1 (2014), Classe II CDRH 21 CFR PARTIE 1040.10 Emission pulsée : puis. max ≤ 5mW; durée impulsion = 3μs; fréquence = 10kHz
Portée opérationnelle (valeurs typiques) :	de 50 à 150 mm
Configuration:	Potentiomètre de réglage distance à 8 tours – Bouton d'acquisition du fond
Sélection CLAIR/SOMBRE :	Fil blanc
Indicateurs:	LED DE SORTIE (JAUNE)/LED D'ALIMENTATION (VERTE)
Température opérationnelle :	-10 ... 55 °C
Température de stockage:	-20 ... 70 °C
Rigidité diélectrique:	□: 1500 Vca / 1 min. entre composants électroniques et boîtier
Résistance d'isolement:	>20 MΩ / 500 Vcc, entre composants électroniques et boîtier
Réjection lumière ambiante:	Selon les dispositions de EN 60947-5-2
Vibrations:	amplitude 0.5 mm, fréquence de 10 à 55 Hz par axe (EN60068-2-6)
Résistance aux chocs:	11 ms (30 G) 6 chocs par axe (EN60068-2-27)
Matériau du boîtier :	ABS
Matériau lentilles:	fenêtre en PMMA; lentille en PC
Protection mécanique:	IP67
Connexions:	connecteur M8 à 4 pôles
Poids:	12 g. max.

REGLAGES

CONFIGURATION MODE CLAIR/SOMBRE

Mode CLAIR

Relier le fil blanc CLAIR/SOMBRE à 0 V ou le laisser déconnecté.
Avec cette configuration, la sortie sera ON (activée) avec l'objet présent et OFF (désactivée) sur le fond.

Mode SOMBRE

Relier le fil blanc CLAIR/SOMBRE à + Vcc..
Avec cette configuration, la sortie sera OFF (désactivée) avec l'objet présent et ON (activée) sur le fond.

PROCEDURE D'ACQUISITION (valide pour le mode CLAIR)

Le détecteur **S8...M53** Permet de détecter des objets brillants sans les mauvaises commutations typiques d'un suppresseur de fond traditionnel.

Pour fonctionner correctement, il est nécessaire d'exécuter, au moment du premier allumage, la procédure d'acquisition du fond. Pour régler le détecteur à fonctionner de manière optimale en fonction de l'application, il est possible de configurer aussi l'hystérisis.

ACQUISITION DU FOND

- Activation de la procédure d'acquisition du fond : enfoncez le bouton TEACH-IN pendant 1 seconde jusqu'à ce que la LED jaune OUT s'éteigne. La sortie (fil noir) se désactive (OFF) et la LED jaune signale les commutations d'un suppresseur de fond standard.
- Exclusion du fond de la zone de détection : placer le détecteur face au fond à une distance comprise à l'intérieur de la plage opérationnelle. Tourner le potentiomètre de réglage de distance dans le sens horaire jusqu'à ce que la LED jaune OUT s'allume ; puis tourner dans le sens antihoraire pour éteindre la LED jaune OUT (condition de fond NON détectée).
- Acquisition du fond : enfoncez le bouton TEACH-IN pendant 1 seconde. Le détecteur acquiert le fond et sélectionne l'émission appropriée. L'acquisition du fond est indiquée par le clignotement du spot d'émission. Si la LED jaune clignote, la procédure d'acquisition du fond a échoué: enfoncez le bouton TEACH-IN et répétez la procédure de l'étape 2.

CONFIGURATION HYSTÉRESIS

Une fois l'acquisition du fond effectuée, le détecteur est prêt à détecter tout objet qui passe dans la zone de détection.

Pour obtenir le fonctionnement optimal de l'application, il est possible de configurer 4 niveaux d'hystérisis.

Pendant cette procédure, la LED jaune clignote pour indiquer le niveau de courant alors que la sortie numérique donne les commutations du détecteur.

- Se placer sur le fond
- Enfoncer le bouton TEACH-IN pendant 3 secondes jusqu'à ce que la LED OUT jaune se rallume. La LED OUT jaune commence à clignoter avec une fréquence qui dépend de l'hystérisis configurée :

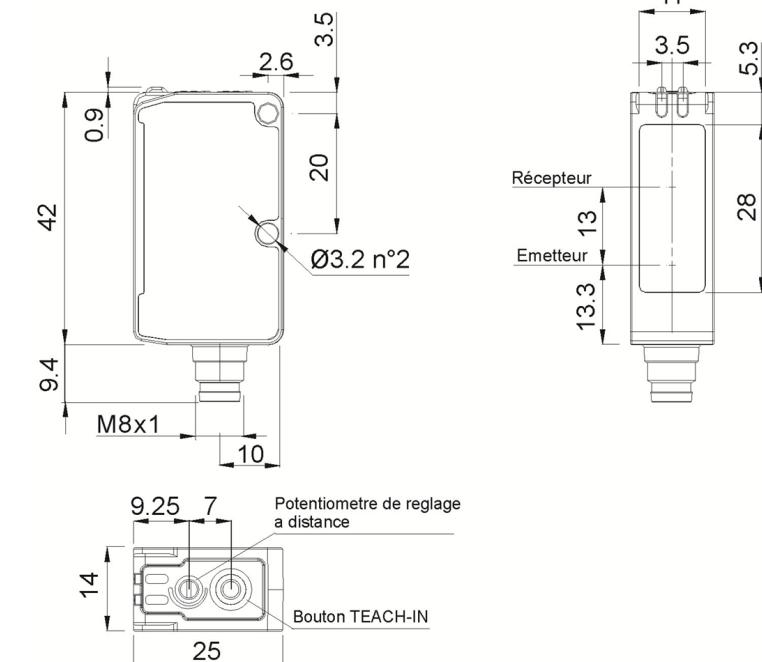
CLIGNOTAGE LED DE SORTIE	HYSTÉRESIS	CARACTÉRISTIQUES DU FOND
LENT	BASSE	fond stable et lecture optimale d'objets brillants
MOYEN LENT	MOYENNE BASSE	fond peu variable et bonne lecture d'objets brillants
MOYEN RAPIDE	MOYENNE HAUTE	fond variable et bonne lecture d'objets brillants
RAPIDE	HAUTE	fond variable et avec variations de couleur et lecture de tout objet brillant

- Vérifier au moyen de la sortie numérique qu'il n'y a pas de fausses commutations sur le fond, sinon passer au niveau d'hystérisis supérieur et enfoncez le bouton TEACH-IN pendant 1 seconde.
- Enfoncer le bouton TEACH-IN pendant 3 secondes (la LED OUT- de sortie- s'éteint et se rallume) pour confirmer le niveau d'hystérisis configuré. L'acquisition effective du fond est indiquée par le clignotement bref du spot d'émission.
- Vérifier la lecture des objets brillants.

NB: en présence de fond fixe le capteur peut détecter efficacement même les objets transparents.

DIMENSIONS D'ENCOMBREMENT

S8-PH VERSION



FONCTIONS COMPLEMENTAIRES

FONCTION AUTO-ADAPTATIVE

Pendant le fonctionnement normal, la fonction de réglage automatique du seuil de commutation est activée. Avec cette fonction, le détecteur contrôle, à intervalles d'1 minute à partir de la dernière acquisition, que les caractéristiques du fond ne changent pas de manière appréciable et met à jour, si nécessaire, la valeur du seuil de commutation. Cette fonction sert à compenser de lentes variations du fond, provoquées par exemple, par une détérioration de sa surface, pour éviter de devoir répéter périodiquement la procédure d'acquisition.

CONSIGNES DE SECURITE

Tous les réglages et toutes les règles de sécurité électriques et mécaniques doivent être respectées pendant le fonctionnement du détecteur.

Le détecteur doit être protégé de tout dommage mécanique.

Les capteurs NE sont PAS de dispositifs de sécurité, c'est pourquoi elles NE doivent donc PAS être utilisées pour la gestion de la sécurité des machines sur lesquelles elles sont installées.

Datasensing S.r.l.
Strada S. Caterina 235 - 41122 Modena - Italy
Tel: +39 059 420411 - Fax: +39 059 253973 - www.datasensing.com

La période de garantie pour ce produit est de 36 mois. Voir les Conditions Générales de Vente pour plus de détails.



Pour toute information relative à l'élimination des déchets électroniques (WEEE), veuillez consulter le site internet www.datasensing.com.

© 2011 – 2022 Datasensing S.r.l. □ TOUS DROITS RÉSERVÉS. □ Aucune partie de cette documentation ne peut être reproduite, stockée ou introduite dans un système de recherche, ni transmise sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit, ni à quelque fin que ce soit, sans l'autorisation écrite expresse de Datasensing S.r.l. • Datasensing et le logo Datasensing sont des marques de commerce de Datasensing S.r.l. • Datalogic et le logo Datalogic sont des marques de commerce de Datalogic S.p.A. déposées dans de nombreux pays, y compris les États Unis et l'Union Européenne

806000380 Rev. A

